

GEMEINDE TISENS
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI TESIMO
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE**

Sitzung vom

Seduta del

Uhr – Ore

29.10.2024

08:35

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindevausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige“ vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta Comunale

			Abw. Entsch./ Ass. Giust.	Abw. Unentsch./ Ass. Ingiust.
Bürgermeister	MATSCHER Christoph	Sindaco		
Vize-Bürgermeisterin	KRÖSS Roswitha	Vice-Sindaca		
Gemeindereferentin	FREI UNTERHOLZNER Elisabeth	Assessore		
Gemeindereferent	HOLZNER Christoph	Assessore		
Gemeindereferent	PREMSTALLER Roland	Assessore		

Ihren Beistand leistet die Gemeindesekretärin

Assiste la segretaria comunale

Dr. INNERHOFER HellaNach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt
Frau/HerrRiconosciuto legale il numero degli intervenuti, la/il
Signora/e**MATSCHER Christoph**

in ihrer/seiner Eigenschaft als Bürgermeister den
Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Behandelt
wird folgender

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e
dichiara aperta la seduta. Si tratta il seguente

GEGENSTAND**OGGETTO**

**CIG: B3F1E3A263 - AOV
Rahmenvereinbarung LOS 1 Natriumchlorid -
Steinsalz - in Säcken (CIG: 882411520F) mit
der Firma Intercom Dr. Leitner GmbH:
Ausgabenverpflichtung für das Jahr 2024**

**CIG: B3F1E3A263 - Convenzione LOTTO 1
cloruro di sodio - salgemma - in sacchi (CIG:
882411520F) con la ditta Intercom Dr. Leitner
srl: impegno di spesa per l'anno 2024**

Nach Einsichtnahme in den Ratsbeschluss Nr. 51 vom 28.12.2023, mit welchem die Genehmigung des einheitlichen Strategiedokumentes 2024-2026 erfolgte,

Nach Einsichtnahme in den Ratsbeschluss Nr. 52 vom 28.12.2023, mit welchem der Haushaltsvoranschlag 2024-2026 genehmigt wurde,

Festgestellt, dass der Winterdienst für die Gemeindestraßen garantiert werden muss und deshalb der Ankauf von Streusalz (Natriumchlorid) notwendig ist;

Festgestellt, dass die AOV die Konvention "STRAßENSALZ - DRITTE AUSGABE Los 1: Natriumchlorid – Steinsalz - in Säcken" mit Dauer bis zum 22/12/2025 mit der Fa. Intercom Dr. Leitner GmbH, mit Sitz in Freienfeld, abgeschlossen hat und die Gemeinde Tisens, dieser beigetreten ist.

Daher für zweckmäßig erachtet, die Firma Intercom Dr. Leitner GmbH, mit Sitz in Freienfeld, mit der Lieferung von 10 Tonnen Natriumchlorid in Säcken zum Preis von € 149,85 je Tonne, zuzüglich MwSt. zu beauftragen;

Nach Einsichtnahme in die Gemeindegatzung;

Nach Einsichtnahme in

–das GvD Nr. 36/2023, in geltender Fassung;

–das Landesgesetz Nr. 16/2015, in geltender Fassung;

–die geltende Gemeindeverordnung über die Durchführung von Arbeiten, Lieferungen und Dienstleistungen in Regie;

–die geltende Gemeindeverordnung über die Regelung der Verträge;

–das Einheitliche Strategiedokument für den Dreijahreszeitraum 2024 – 2026, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 51/2023;

–den Haushaltsvoranschlag 2024 – 2026 dieser Gemeinde, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 52/2023;

–Arbeitsplan zum Haushaltsvoranschlag 2024-2026 dieser Gemeinde, genehmigt mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 1/2024;

Nach Einsichtnahme in die Gemeindegatzung;

Nach Einsichtnahme in die geltende Fassung des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018;

Nach Einsichtnahme in die positiven Gutachten zum Beschlussvorschlag im Sinne der Art.185 und 187 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr.2 vom 03.05.2018 hinsichtlich der:

- fachlichen Ordnungsmäßigkeit (6fWpjAoGcTn6FF0GG+uwj/e8J0kQF7sDrORoqdEBjkM=)
- buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit (LOADCu+KzfQtik7L1qP1S7ELaCb1g7+kPh0SD0sNiQM=);

Angesichts der bestehenden Dringlichkeit wird es für notwendig erachtet, diesen Beschluss im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“

Vista la deliberazione consiliare n.51 del 28.12.2023, con la quale venne approvata il documento unico di programmazione 2014-2016;

Vista la deliberazione consiliare n.52 del 28.12.2023, con la quale venne approvato il bilancio di previsione 2024-2026;

Accertato che il servizio sgombero neve deve essere garantito e per ciò é necessario l’acquisto di sale (cloruro di sodio),

Constatato che l'ACP ha stipulato con la ditta Intercom Dr. Leitner srl, con sede a Campo di Trens, la convenzione "SALE STRADALE-Ed.3 Lotto 1: cloruro di sodio - salgemma- in sacchi" (CIG 882411520F), con durata fino al 22/12/2025, e che il Comune ha aderito alla stessa;

Ritenuto quindi opportuno incaricare la ditta Intercom Dr. Leitner srl, con sede a Campo di Trens, della fornitura di 10 tonnellate di cloruro di sodio (quantità massima) in sacchi al prezzo di 149,85 per tonnellata, più IVA;

Visto lo statuto comunale;

Visti

–il D.lgs n. 36/2023, e successive modifiche;

–la legge provinciale n. 16/2015, e successive modifiche;

–il vigente regolamento comunale per per l’esecuzione di lavori, forniture e servizi in economia;

–il vigente regolamento comunale per la disciplina dei contratti;

–il documento unico di programmazione (DUP) per il triennio 2024 – 2026, approvato con delibera consiliare comunale n. 51/2023;

–bilancio di previsione 2024 – 2026 di questo Comune, approvato con delibera consiliare comunale n. 52/2023;

–il piano operativo per il bilancio di previsione 2024-2026 di questo Comune, approvato con delibera di Giunta comunale n. 1/2024;

Visto lo statuto comunale;

Visto il vigente „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“ (CEL) approvato con legge regionale n.2 del 03.05.2018;

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione ai sensi degli artt.185 e 187 del „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige“ (CEL), approvato con legge regionale n.2 del 03/05/2018 in ordine:

- alla regolarità tecnica (6fWpjAoGcTn6FF0GG+uwj/e8J0kQF7sDrORoqdEBjkM=)
- alla regolarità contabile (LOADCu+KzfQtik7L1qP1S7ELaCb1g7+kPh0SD0sNiQM=);

Per l’esistente urgenza viene ritenuto necessario dichiarare immediatamente esecutiva la presente deliberazione ai sensi dell’articolo 183 comma 4 del „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto

(Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 für unverzüglich vollziehbar zu erklären;

Adige“ (CEL) approvato con legge regionale n.2 del 03.05.2018;

**BESCHLIEßT
DER GEMEINDEAUSSCHUSS**
einstimmig:

- 1) die Firma Intercom Dr. Leitner GmbH, mit Sitz in Freienfeld, mit der Lieferung von 10 (zehn) Tonnen Natriumchlorid in Säcken zu 25 kg zum Preis von insgesamt 1.498,50 €, zuzüglich 22% MwSt. = 1.828,17 € zu beauftragen;
- 2) die Gemeindesekretärin als einzige Projektverantwortliche (EPV) im Sinne des Art. 15 des GvD Nr. 36/2023 zu ernennen bzw. zu bestätigen;
- 3) Die Gemeindesekretärin wird hiermit beauftragt, den definitiven Zuschlag über das Online-Portal ISOV der Autonomen Provinz Bozen durchzuführen.
- 4) die Ausgabe wird gemäß nachstehender Übersicht finanziert:

**LA GIUNTA COMUNALE
DELIBERA**
ad unanimità di voti:

- 1) di incaricare la società Intercom Dr. Leitner srl, con sede a Campo di Trens, della fornitura di 10 (dieci) tonnellate di cloruro di sodio, in sacchi da 25 kg, al prezzo complessivo di 1.498,50 € €, più IVA = € 1.828,17;
- 2) di nominare risp.te confermare la Segretaria comunale come responsabile unico del progetto (RUP) ai sensi e per gli effetti dell'art. 15 del D.Lgs n. 36/2023;
- 3) Di incaricare la segretaria comunale di effettuare l'aggiudicazione definitiva presso il portale informatico SICP della Provincia Autonoma di Bolzano;
- 4) di finanziare la spesa come risulta dal seguente prospetto:

<i>Verpflichtung Nr. N. impegno</i>	<i>Kompetenzjahr Anno di competenza</i>	<i>Kapitel Capitolo</i>	<i>Kostenstelle Centro di costo</i>	<i>Betrag Importo</i>
390	2024	10051.03.10200	100500	1.828,17 €

- 5) Weisung zu erteilen, dass der geschuldete Betrag nach erfolgter Ausführung des Auftrages sowie nach Vorlage einer ordnungsgemäß erstellten Rechnung, im Sinne des Art.16 der geltenden Verordnung über das Rechnungswesen der Gemeinde zur Auszahlung gelangt;
 - 6) dieser Beschluss wird aus den in den Prämissen angeführten Gründen, mit eigener Abstimmung mit einstimmigem Ausgang im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018, für unverzüglich vollziehbar erklärt.
- 5) di dare ordine, affinché venga liquidato l'importo dovuto, a compimento dell'incarico nonchè previa presentazione di regolare fattura, nei modi previsti dall'art.16 del vigente regolamento comunale di contabilità;
 - 6) di dichiarare, per i motivi citati in premessa, con ulteriore votazione unanimamente espressa la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'articolo 183 comma 4 del „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“ (CEL) approvato con legge regionale n.2 del 03.05.2018.

Hinweis:

Jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindeausschuss Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnissnahme reduziert.

Avvertimento:

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt
Der Vorsitzende - Il Presidente
MATSCHER Christoph

Letto, confermato e sottoscritto
Schriftführer: die Gemeindesekretärin - Segretario: la
Segretaria comunale
Dr. INNERHOFER Hella

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale